

2023-5920  
2024-02-07

## **Ultima Hybrid peinture antisalissure**

**COMMERCIAL  
SUSPENSION**

**PRINCIPE ACTIF**

Cuivre, présent comme oxyde de cuivre et correspondant Composés de cuivre.....44,0 %

**N° D'HOMOLOGATION 32241 LOI SUR LES  
PRODUITS ANTIPARASITAIRES**



**DANGER POISON ATTENTION!**

**INFLAMMABLE.**

**IRRITANT CUTANÉ IRRITANT OCULAIRE**

**TENIR HORS DE LA PORTÉE DES ENFANTS LIRE L'ÉTIQUETTE AVANT L'EMPLOI**  
Voir autres précautions au verso de l'étiquette

**CONTENU NET :**

**Modern Recreational Technologies Inc.  
2220 US Hwy 70 SE, Suite 100  
Hickory, NC 28602  
MADE IN U.S.A.  
1-800-221-4466**

**FABRIQUÉ AUX ÉTATS-UNIS.**

2023-5920  
2024-02-07

**DESCRIPTION GÉNÉRALE :** L'Ultima Hybrid peinture antisalissure est un enduit protecteur antisalissure qui résiste aux algues, aux anatifes et aux autres salissures marines. La charge élevée d'oxyde de cuivre présente dans la formule de composition permet à la peinture de bien performer, même dans les zones de salissures sévères. Ses caractéristiques d'érosion contrôlée minimisent l'accumulation sur le revêtement et maintiennent les surfaces sous l'eau lisses et propres.

## **MODE D'EMPLOI**

**PRÉPARATION DE LA SURFACE :** La surface à peindre devrait être propre, sèche et libre de tout contaminant ou corps étranger. Toujours préparer la surface à peindre par le ponçage et le lavage par solvant avant l'application de toute peinture ou tout apprêt. Porter un masque anti-poussières lors du ponçage de vieille peinture antisalissure afin d'éviter l'inhalation de poussières de ponçage. Enlever complètement le fond mou de vieilles peintures avant l'application de l'Ultima Hybrid peinture antisalissure.

**REVÊTEMENT, APPLICATION ET TEMPÉRATURE :** L'Ultima Hybrid peinture antisalissure peut s'appliquer au moyen d'un pinceau, d'un rouleau ou d'un jet. Toute application doit s'effectuer entre 9 h et 16 h afin d'éviter que la rosée ou la condensation ne détériore l'application. L'écart de température doit être maintenue entre 10 °C et 32 °C. Pour obtenir les meilleurs résultats, appliquer au moins deux, et de préférence trois ou quatre couches, en particulier dans les zones à forte usure telle que la ligne de flottaison. Le coefficient de revêtement de l'Ultima Hybrid peinture antisalissure est d'environ 9,8 mètres carrés/litre.

**PRÉPARATION DE LA PEINTURE :** L'Ultima Hybrid peinture antisalissure est fortement chargée d'oxyde de cuivre. En raison de cette charge, une tendance à la sédimentation existe, surtout si la peinture reste sur l'étagère pendant plusieurs mois. Il est nécessaire de bien mélanger la peinture avant de l'utiliser. Si possible, secouer le pot de peinture à l'aide d'un agitateur de peinture mécanique. Avant de l'utiliser, vérifier les côtés et le fond du pot pour s'assurer que tout le colorant a bien été mélangé. Si le mélange se fait au moyen d'un bâtonnet de bois ou d'une perceuse mélangeur électrique, verser la moitié du liquide à partir du haut du pot dans un autre pot, et ensuite mélanger bien tout colorant qui peut s'y être déposé, puis re-mélanger à fond les deux parts ensemble.

**DILUTION :** Utiliser le diluant antisalissure ablatif West Marine CPP! Plus pour diluer l'Ultima Hybrid peinture antisalissure au besoin, en particulier par temps chaud et venteux. De plus, le diluant antisalissure ablatif West Marine CPP! Plus peut être utilisé pour diluer l'Ultima Hybrid peinture antisalissure. Plus pour la pulvérisation et pour le nettoyage du matériel. Ne pas diluer l'Ultima Hybrid peinture antisalissure de plus de 10 % (83 grammes/litre) afin d'éviter qu'une épaisseur insuffisante du film se produise, ce qui causerait l'érosion prématurée de la finition.

**TEMPS DE SÉCHAGE :** Le temps minimum de reprise est de six heures. Le temps minimum de séchage entre la couche de finition et le lancement est de 16 heures. Dans des conditions défavorables de séchage telles que celles rencontrées par temps frais ou humide, prolonger le temps de séchage de 50 % afin d'assurer que tout le solvant s'évapore. Il n'existe pas de durée maximale avant le lancement.

**ENTRETIEN DE LA PEINTURE ANTISALISSURE :** Aucune peinture antisalissure ne peut être efficace dans toutes les conditions d'exposition. La pollution anthropique et les occurrences naturelles peuvent avoir un effet défavorable sur la performance de la peinture antisalissure. Les températures extrêmes d'eau chaude et froide, la vase, la saleté, le pétrole, l'eau saumâtre voire l'électrolyse peuvent gâcher une peinture antisalissure. Par conséquent, nous vous conseillons vivement que le fond du bateau soit vérifié régulièrement pour vous assurer qu'il est propre et qu'aucune végétation ne s'y est formée.

2023-5920  
2024-02-07

Frotter légèrement le fond à l'aide d'une brosse souple pour nettoyer la surface de peinture antisalissure. Le frottement est particulièrement important pour les bateaux qui tournent au ralenti pour des périodes prolongées. La nature auto-nettoyante du revêtement est plus efficace lorsque le bateau est en marche périodiquement.

## **SYSTÈMES DE PEINTURES**

**FIBRE DE VERRE :** Laver la fibre de verre à l'aide du Décireur Pettit 15095 pour enlever les agents antiadhésifs, la graisse et la saleté. Bien sabler à l'aide de papier abrasif grain 80 afin d'obtenir un fini mat. Relaver la surface poncée à l'aide du Décireur 15095 et appliquer ensuite au moins deux couches de l'Ultima Hybrid peinture antisalissure.

Pour éviter la tâche pénible du sablage, laver la fibre de verre DEUX FOIS à l'aide du Décireur 15095 et appliquer une fine couche d'apprêt sans sable Pettit 6999. Laisser sécher au stage de sec au toucher. Après le séchage sec au toucher de l'apprêt, appliquer une couche de l'Ultima Hybrid peinture antisalissure. Ne pas laisser l'apprêt sans sable sécher plus de quatre heures après l'atteinte de l'état de sec au toucher avant de commencer l'application du Ultima Hybrid peinture antisalissure. Appliquer une seconde couche du Ultima Hybrid peinture antisalissure en suivant le temps de séchage recommandé ci-dessus. Veuillez noter que l'acétone ne nettoie pas aisément les surfaces contaminées et que son utilisation comme nettoyant/décireur n'est pas recommandé. Pour appliquer une nouvelle couche de peinture sur les vieilles peintures durcies antisalissure, bien sabler à l'aide de papier abrasif grain 80 avant d'appliquer l'Ultima Hybrid peinture antisalissure.

**ENDUIT GÉLIFIÉ À CLOQUAGE :** Consulter des Bulletins techniques pour des instructions détaillées avant d'entreprendre un programme de réparation du cloquage.

**COQUES EN BOIS :** Bien sabler la vieille peinture durcie antisalissure. Si un apprêt est nécessaire sur des points de bois nu, appliquer une couche de retouche d'Ultima Hybrid peinture antisalissure sur ces endroits. Ensuite, appliquer le nombre de couches d'Ultima Hybrid peinture antisalissure nécessaire.

**COQUES DE MÉTAL :** Pour enlever la rouille et les dépôts calcaires de la surface métallique, gratter, sabler ou utiliser une brosse métallique. Laver par solvant la surface pour enlever la graisse et la saleté et appliquer 2 à 3 couches d'apprêt Pettit 6980. Ensuite appliquer l'Ultima Hybrid peinture antisalissure. Consulter le mode d'emploi de l'apprêt Pettit 6980.

**PIÈCES MÉTALLIQUES SOUS L'EAU :** Abraser la surface de métal brillant en le grattant, en le sablant ou en le frottant à la brosse métallique. Laver par solvant et appliquer une fine couche d'apprêt à métal Pettit 6455/044. Laissez sécher quatre heures et appliquer une couche d'apprêt de chromate de zinc Pettit 6462 à séchage rapide. Laissez sécher quatre heures et appliquer l'Ultima Hybrid peinture antisalissure ou laissez sécher jusqu'au lendemain, sabler légèrement et appliquer l'Ultima Hybrid peinture antisalissure. Consulter les étiquettes individuelles des produits pour des instructions complètes et détaillées. Les grands navires, c.-à-d. de plus de 25m; doivent être traités par du personnel ayant suivi une formation.

**NE PAS** appliquer ce produit d'une manière qui le mettrait en contact avec des travailleurs ou des personnes à proximité de la zone, directement ou par dérive. Seuls les utilisateurs portant un équipement de protection peuvent pénétrer dans la zone de traitement pendant l'application. **NE PAS** contaminer les sources d'approvisionnement en eau potable ou en eau d'irrigation ni les habitats aquatiques lors du nettoyage ou de l'élimination des déchets.

**NE PAS** contaminer les sources d'approvisionnement en eau potable ou en eau d'irrigation ni les habitats aquatiques lors du nettoyage de l'équipement ou de l'élimination des déchets.

2023-5920  
2024-02-07

**NE PAS** appliquer ce produit directement dans les habitats d'eau douce (lacs, rivières, bourbiers, étangs, fondrières des Prairies, ruisseaux, marais, cours d'eau, réservoirs, zones humides, etc.) ni dans les habitats estuariens ou marins.

**NE PAS** jeter les effluents contenant ce produit ou le biocide produit dans les égouts, les lacs, les cours d'eau, les étangs, les estuaires, les océans ou tout autre plan d'eau, sauf s'ils ont été détoxifiés par des moyens appropriés.

**NE PAS** placer les parties peintes dans l'eau avant que la peinture ne soit totalement sèche (voir le temps recommandé sur l'étiquette). Il est recommandé d'empêcher le rejet dans l'eau d'écailles ou de poussières de peinture produites pendant le décapage.

## **PRÉCAUTIONS**

### **TENIR HORS DE LA PORTÉE DES ENFANTS**

### **DANGERS POUR LES HUMAINS ET LES ANIMAUX DOMESTIQUES**

Mélanger uniquement dans un contenant fermé. Ne pas manger, boire ou fumer lors de l'utilisation. Cause une irritation oculaire. Nocif si absorbé par la peau. Éviter tout contact avec la peau, les yeux ou les vêtements. Porter un pantalon long, une chemise à manches longues, des chaussures et des chaussettes lors du mélange/chargement, de l'application, du nettoyage et de la réparation. Retirer l'équipement de protection individuelle immédiatement après avoir manipulé le produit. Aussitôt que possible, se laver soigneusement et enfiler des vêtements propres. Retirer immédiatement les vêtements et l'équipement de protection individuelle si le pesticide pénètre à l'intérieur. Se laver ensuite la peau soigneusement et mettre des vêtements propres. Jeter les vêtements et autres matières absorbantes qui ont été imbibés ou fortement contaminés par le produit sous forme concentrée. Ne pas les réutiliser. Pour le nettoyage et l'entretien de l'équipement de protection individuelle, utiliser un détergent et de l'eau chaude. Laver et entreposer l'équipement de protection individuelle à l'écart des autres vêtements. Se laver les mains avant de manger, boire, mâcher de la gomme, fumer et aller aux toilettes. Laver l'extérieur des gants avant de les enlever. Peut être mortel si ingéré ou inhalé. Ne pas respirer les poussières ou les vapeurs. Porter un masque ou un respirateur homologués par le Mining Enforcement and Safety Administration et le National Institute for Occupational Safety and Health. Bien se laver à l'eau et au savon après manipulation.

### **PREMIER SOINS**

**En cas d'ingestion :** Appeler un centre antipoison ou un médecin immédiatement pour obtenir des conseils sur le traitement. Ne pas faire vomir à moins d'avoir reçu le conseil de procéder ainsi par le centre anti-poison ou le médecin. Ne donner **aucun** liquide à la personne empoisonnée. Ne rien administrer par la bouche à une personne inconsciente.

**En cas de contact avec la peau ou les vêtements :** Enlever tous les vêtements contaminés. Rincer immédiatement la peau à grande eau pendant 15 à 20 minutes. Appeler un centre antipoison ou un médecin pour obtenir des conseils sur le traitement.

**En cas d'inhalation :** Déplacer la personne vers une source d'air frais. Si la personne ne respire pas, appeler le 9-1-1 ou une ambulance, puis pratiquer la respiration artificielle, de préférence le bouche-à-bouche, si possible. Appeler un centre antipoison ou un médecin pour obtenir des conseils sur le traitement.

**En cas de contact avec les yeux :** Garder les paupières écartées et rincer doucement et lentement avec de l'eau pendant 15 à 20 minutes. Le cas échéant, retirer les lentilles cornéennes au bout de 5 minutes et continuer de rincer l'oeil. Appeler un centre antipoison ou un médecin pour obtenir des conseils sur le traitement. Emporter le contenant, l'étiquette ou prendre note du nom du produit et son numéro d'homologation lorsqu'on cherche à obtenir une aide médicale.

2023-5920  
2024-02-07

**RENSEIGNEMENTS TOXICOLOGIQUES :**

Contient des distillats de pétrole. Le vomissement peut provoquer une pneumonie par aspiration.

**PRÉCAUTIONS ENVIRONNEMENTALES TOXIQUES** pour les organismes aquatiques. Ne pas contaminer l'eau. Ne pas appliquer directement à l'eau en nettoyant le matériel ou en éliminant les déchets. Ne pas laisser les copeaux ou les poussières générés pendant l'enlèvement de la peinture se déverser dans l'eau.

**ÉLIMINATION :** Rincer le contenant trois fois ou le rincer sous pression. Utiliser les rinçures pour le diluant dans des futures applications antisalissures. Vérifier si un nettoyage supplémentaire du contenant avant son élimination est exigé par la réglementation provinciale. Rendre le contenant inutilisable. Éliminer le contenant conformément à la réglementation provinciale. 5. Pour tout renseignement concernant l'élimination des produits non utilisés ou dont on veut se départir, s'adresser au fabricant ou à l'organisme provincial de réglementation responsable. S'adresser également à eux en cas de déversement ainsi que pour le nettoyage des déversements.

**AVIS AUX UTILISATEURS :**

Ce produit antiparasitaire doit être utilisé strictement selon les consignes d'emploi qui figure sur l'étiquette. Utiliser un produit contrôlé dans des conditions dangereuses constitue une infraction à la *Loi sur les produits antiparasitaires*.

**URGENCES MÉDICALES : 1-800-548-0489**

**INFORMATIONS SUR LE PRODUIT : 1-800-221-4466 ou WWW.PETTITPAINT.COM**